

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 143 (2017)  
**Heft:** 16-17: Candidature : 28. congrès de l'UIA : Architecture et eau

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# TRACÉS 16-17

143<sup>e</sup> année / 1<sup>er</sup> septembre 2017  
Bulletin technique de la Suisse romande

## DOSSIER

### Candidature 28<sup>e</sup> congrès de l'UIA Architecture et eau

Entretiens avec Lorette Coen, Paola Viganò,  
Christophe Girot et Philip Ursprung  
Construire la Métropole Léman

## RÉALISATION

Elbphilharmonie de Hambourg

**sia**

SIA et Patrimoine suisse:  
entretien avec Philippe Biéler





PlanModul –  
efficacité, propreté  
et précision. Le  
tout parfaitement  
positionné.



**Rendement – qualité – ergonomie**

PlanModul apporte une aide efficace, qui augmente la productivité de votre entreprise, qui simplifie les déroulements, le tout avec un maximum de précision et de qualité. De plus, PlanModul apporte des avantages ergonomiques et diminue les pertes grâce à des composants ajustés les uns aux autres. Nous vous conseillons volontiers: T 0848 840 025.

[www.zzwancor.ch](http://www.zzwancor.ch)

  
**zzwancor**  
a Wienerberger company